

БЛЮДА ШОКОВОЙ ЗАМОРОЗКИDISHES Shock freezing

<i>Наименование</i>	<i>Выход, г.</i>
<i>*Блинчики в ассортименте</i> <i>Pancake in a range</i>	<i>1/120</i>
<i>*Сырники</i> <i>Syrniki</i>	<i>1/120</i>
<i>*Говядина с перцем гриль, картофель, цуккини</i> <i>Beef with pepper grill, potatoes, zucchini</i>	<i>80/80/30</i>
<i>*Бедро куриное с картофелем и брокколи</i> <i>Chicken thigh with potatoes and broccoli</i>	<i>90/90/30</i>
<i>*Люля-кебаб из говядины с рисом и овощами</i> <i>Beef kebab with rice and vegetables</i>	<i>80/30/50/50</i>
<i>*Стейк из лосося в соусе с рисом и овощами</i> <i>Salmon steak in sauce with rice and vegetables</i>	<i>80/30/80/30</i>

** - ПО ПРЕДВАРИТЕЛЬНОМУ ЗАКАЗУ*

** - ORDER IN ADVANCE*

ЗАВТРАКИ/BREAKFAST FROM с 9.00 до 12.00

<i>Наименование</i>	<i>Выход, г.</i>
<i>*Блинчики с грибным соусом Pancake with sauce of mushrooms</i>	<i>300/13</i>
<i>*Блинчики с икрой лососевой Pancake with caviar</i>	<i>100/15/5/5</i>
<i>*Блинчики с красной рыбой и сыром фетаки Pancake with salmon and cheese fetaki</i>	<i>100/5</i>
<i>*Скрэбл с куриной грудкой, ветчиной, грибами Scrambled eggs with chicken breast, ham and mushrooms</i>	<i>185/2</i>
<i>*Скрэбл с томатом, ветчиной, грибами Scrambled eggs with tomato, ham and mushrooms</i>	<i>185/2</i>
<i>*Скрэбл с сыром Scrambler eggs with cheese</i>	<i>160/2</i>
<i>*Яичница-глазунья Fried eggs</i>	<i>1/100</i>
<i>*Яичница-глазунья с беконом и черри Fried eggs with bacon and cherry</i>	<i>80/30</i>
<i>*Яйцо отварное Boiled egg</i>	<i>1/48</i>

ХОЛОДНЫЕ ЗАКУСКИ / COLD SNACKS

<i>Наименование</i>	<i>Выход, г.</i>
* Бутерброд с икрой (булочка «смачна есці», икра красная, масло сливочное, лимон, маслины, зелень петрушки)	20/15/5/5/2/2/2
* Sandwich with caviar (white bread, caviar, dairy butter, lemon, black olives, parsley)	
* Бутерброд с семгой слабосоленой (булочка «смачна есці», семга с/с, масло сливочное, лимон, маслины, зелень петрушки)	20/30/5/5/2/2
* Sandwich with salmon (white bread, salmon, dairy butter, lemon, black olives, parsley)	
* Бутерброд с сыром (булочка «смачна есці», сыр, масло сливочное, зелень петрушки)	20/30/5/2/2/2
* Cheese sandwich (white bread, cheese, dairy butter, parsley)	
* Бутерброд с бастурмой (булочка «смачна есці», бастурма, маслины, зелень петрушки)	20/30/2/2/2
* Sandwich with basturma (white bread, basturma, black olives, parsley)	
* Бутерброд с говядиной (ветчина к/в) (булочка «смачна есці», говядина, маслины, зелень.петрушки)	20/30/2/2/2
* Sandwich with beef (dry-cured ham) (white bread, beef, black olives, parsley)	
* Бутерброд с с/к колбасой (булочка «смачна есці», колбаса с/к, маслины, зелень петрушки)	20/30/2/2/2
* Sausage sandwich (white bread, sausage, black olives, parsley)	
* Бутерброд с карпаччо из курицы с/в (булочка «смачна есці», карпаччо из курицы с/в, маслины, зелень петрушки)	20/30/2/2/2
* Sausage chicken carpaccio sandwich (white bread, chicken carpaccio, parsley)	
* Бутерброд с колбасой Салями (булочка «смачна есці», колбаса Салями, маслины, зелень)	
* Sausage Salami sandwich (white bread, sausage Salami, black olives, parsley)	20/30/2/2/2

ХОЛОДНЫЕ ЗАКУСКИ / COLD APPETIZERS*Наименование**Выход, г.****Рыбная тарелка/ Assorted fish**

(ломтики красной рыбы, подаются с икрой лососевой, оформляется долькой лимона, маслинами ,маслом и зеленью)

75/75/30/5/20/5/10/2

(pieces of light-salted salmon, Served with caviar, lemon wedge, black olives and greens)

***Ассорти мясное/Assorted meat**

(нарезка 4-х видов мясной гастрономии, оформленная маслинами и зеленью)

250/10/2/2

(4-shorts-of-meat cutting, Served with black olives)

***Ассорти мясное (без свинины)/Assorted**

meat(without pork) (нарезка мясной гастрономии, оформленная маслинами и зеленью)

370/15

(4-shorts-of meat cutting, served with black olives and greens)

Ассорти мясное(собств. производства)/*Assorted meat(own making)**

(нарезка мясная, оформленная маслинами и зеленью)

300/13

(3-shorts-of meat cutting, served with black olives and greens)

***Ассорти овощное/Assorted vegetables**

(нарезка свежих овощей , подается с редисом и зеленью)

240/13

(fresh vegetables cutting, served with radish and greens)

***Ассорти солений/ Assorted pickles**

(маринованные огурцы, маринованные помидоры,

квашеная капуста, маринованный перец)

1/400

(canned cucumbers, canned tomato, sauerkraut, pickled

САЛАТЫ/SALADS

<i>Наименование</i>	<i>Выход, г.</i>
<p>*«Несвижский» / «Niasvizhski» <i>(свекла отварная, картофель отварной, морковь отварная, филе сельди, лук репчатый, майонез, икра лососевая, лист салата, зелень петрушки) / (boiled beetroots, boiled potatoes, boiled carrots, herring fillet, onions, mayonnaise, salmon caviar, lettuce leaf)</i></p>	180/10
<p>*«Цезарь» с курицей/«Caesar» with chicken <i>(классический салат с ломтиками куриного филе. Подается с сыром, гренками и фирменной заправкой Цезарь, украшается лимоном, маслинами) / (classical salad. Served with cheese, pieces of toasts and special sauce «Caesar» with chicken fillet. (black olives, lemon)</i></p>	180/30/2
<p>*«Цезарь» с семгой с/с/«Caesar» with salted salmon <i>(классический салат с ломтиками семги с/с. Подается с сыром, гренками и фирменной заправкой Цезарь, украшается лимоном, маслинами) / (classical salad with slices of salted salmon, served with cheese, pieces of toasts and special sauce Caesar black olives, lemon)</i></p>	180/30/2
<p>*«Камяница» / «Kamyantsa» <i>(филе куриное жареное, грибы маринованные, лук репчатый, огурец маринованный, горошек консервированный, морковь отварная, сыр, майонез, лист салата, зелень петрушки) / (fried chicken fillet, marinated mushrooms, onions, pickled cucumber, canned green peas, boiled carrots, cheese, mayonnaise, lettuce leaf, parsley)</i></p>	180/10
<p>*«Свежесть» / «Fresh-salad» <i>(свежий огурец, свежий томат, свежий перец, сыр фета, оливковое масло, лист салата, зелень петрушки) / (cucumber, tomato, pepper, feta, olive oil, lettuce leaf, parsley)</i></p>	180/2
<p>*«Тангаж» / «Tangaj» <i>(говядина отварная, фасоль консервированная, грибы жареные, овощи пассированные, сухарики с чесноком, томат свежий, майонез, лист салата, петрушка) / (boiled beef, canned beans, fried mushrooms and vegetables, garlic croutons, tomato, mayonnaise, parsley)</i></p>	180/7

*«Праздничный» / «Festive»

(говядина отварная, морковь свежая, лук, огурец маринованный, майонез, петрушка)

1/180

(boiled beef, fresh carrots, onions, pickled cucumber, mayonnaise, parsley)

*«Сытный пилот» / «Sitiy pilot»

(копчености, огурец маринованный, картофель отварной, грибы маринованные, зеленый горошек, зелень)

180/13

(smoked meat, pickled cucumber, boiled potato, pickled mushrooms and green pea, greens)

*«Синди» / «Sindy»

(отварная говядина, чернослив, яблоко, маринованный огурец, кукуруза, сыр, ананас консервированный, зелень)

180/13

(pieces of boiled beef with crispy pickled cucumbers, maize, sprinkled with cheese and served with pineapple and greens)

*«Капрезе» / «Capreze»

(черри, сыр моцарелла, салат свежий, масло оливковое, лимон, маслины, зелень)

150/20

(cherry, mozzarella cheese, fresh salad, olive oil, lemon, olives, greens)

*«Хутарянка» /

(свиная вырезка, салат, маринованный лук, шампиньоны, маринованные огурцы, оливковое масло, морковь, картофель, майонез, сыр)

180/10

(pork tenderloin, salad, pickled onions, champignons, pickled cucumber, olive oil, carrot, potato, mayonnaise, cheese)

*«Вечерний переполох» / «Evening commotion»

(Балык свиной, перец болгарский, огурец свежий, томат черри, сыр, майонез,

180/5/2

(pork baby, Bulgarian pepper, cucumber, cherry, cheese, mayonnaise)

*«Панараць-кветка» / «The flower fern»

Вырезка гов., говядина, томат, огурец, лук, масло оливковое, бальзамический уксус, зелень

180/30

(Beef, tomato, cucumber, onion, olive oil, balsamic vinegar, parsley)

ГОРЯЧИЕ ЗАКУСКИ / HOT SNACKS

<i>Наименование</i>	<i>Выход, г.</i>
<p>*Классические драники с форелью / *Classical draniki (potato pancakes) with salmon (хрустящие драники с ломтиками семги с/с; оформленные долькой лимона и зеленью) (crispy potato pancakes with pieces of light-salted salmon. Served with lemon wedge and greens)</p>	180/60/20/20/13
<p>*Классические драники с грибами / *Classical potato pancakes with mushrooms (хрустящие драники с грибным соусом; оформленные зеленью)crispy potato pancakes with sauce of mushrooms. Served with greens)</p>	180/100/13
<p>*«Драники па-вясковаму» / *«Potato pancakes in country style» (картофельные драники, филе свинины, соус сметанный с грибами, зелень петрушки) / (Potato pancakes, pork fillet, sour cream sauce with mushrooms, parsley)</p>	400/3
<p>*«Картофельные драники с икрой» / *«Potato pancakes with salmon caviar» (картофельные драники, икра лососевая, масло сливочное, лимон, лист салата, зелень петрушки) (potato pancakes with salmon caviar, butter, lemon, parsley)</p>	180/20/20/20
<p>*«Картофельные драники со сметаной» / *«Potato pancakes with sour cream» (картофельные драники, сметана, масло сливочное, лимон, лист салата, зелень петрушки) (potato pancakes with sour cream, butter, lemon, parsley)</p>	180/30/50
<p>*«Ассорти из трех жульенов» /Assorted juliennes (жульены с грибами, креветками и курицей, зелень) (juliennes with mushrooms, shrimps and chicken, served with greens)</p>	70/70/70
<p>*«Блинчики с грибным соусом» /Pancakes with sauce from mushrooms (конвертики из блинчиков под грибным соусом, подаются с зеленью) roll-ups, made from pancakes, topped with sauce from mushrooms, served with greens)</p>	300/13
<p>*«Матулин пачастунак» / Mom's treat (картофель, свинина, грибы, лук, огурец маринованный, зелень, сметана, potato, pork, mushrooms, onion, pickled cucumber, parsley, sour cream)</p>	315/50/2

СУПЫ / SOUPS

Наименование	Выход, г.
*Бульон из птицы с сухариками/ *Chicken broth with dry-bread crumbs (бульон куриный, гренки, зелень) / (chicken broth, boiled chicken meat, dry-bread crumbs, greens)	250/10/2
*Бульон из семги / *Broth with salmon (бульон рыбный, семга, зелень) / (Fish broth, salmon, greens)	1/250
*Солянка сборная Мясная/ *Solyanka with meat (традиционный суп с маслинами ,маринованными огурчиками, лимоном , сметаной зеленью) / (classic soup with olives, pickled cucumbers , lemon ,sour cream, and greens,	250/20/30
*Борщ "Белорусский" / *Belorussian borscht" (бульон мясной, набор мясной, сметана, зелень) / (meat broth, meat set ,sour cream, greens)	1/250
*Атлантика на борту/ *Atlantic on board (бульон, семга, лук, морковь, картофель, помидор, масло оливковое, сливки, зелень./ broth, salmon, onion, carrot, potato, tomato, olive oil, cream, parsley)	250/3/2

ГОРЯЧИЕ БЛЮДА / HOT DISHES

<i>Наименование</i>	<i>Выход, г.</i>
<p>*Стейк из семги / <i>Steak from salmon</i> <i>(стейк из семги, оформленный долькой лимона, маслинами, зеленью)</i> <i>(steak from salmon. Served with lemon wedge, black olives and greens)</i></p>	100/40/25/7
<p>*Стейк из говядины / <i>Beef steak</i> <i>(стейк из говядины ; оформленный зеленью)</i> <i>(beef steak. Served with greens)</i></p>	150/80/13
<p>*«Медальоны из свинины» / «<i>Pork medallions</i>» <i>(аппетитные кусочки свинины под грибным соусом; оформленные зеленью)</i> <i>(appetizing pieces of pork topped with sauce of mushrooms. Served with greens)</i></p>	250/100/13
<p>*Свинина запеченная с грибами / <i>Pork baked with mushrooms</i> <i>(свинина филей, соль, специи, грибы, майонез, сыр, лист салата, зелень петрушки)</i> <i>(pork fillet, salt, mushrooms, mayonnaise, cheese, parsley)</i></p>	120/8
<p>*Свинина запеченная под сыром / <i>Pork baked with cheese</i> <i>(свинина филей, соль, специи, майонез, сыр, лист салата, зелень петрушки)</i> <i>(pork fillet, salt, mush, mayonnaise, cheese, parsley)</i></p>	150/7
<p>*«Картофельные драники с мясом» / «<i>Potato pancakes with meat</i>» <i>(картофельные драники фаршированные мясом, зелень)</i> <i>(potato pancakes stuffed with meat, parsley)</i></p>	240/50/8
<p>*«Златното пиле» / «<i>Zlatnoto pile</i>» <i>(филе куриное, томат свежий, лук репчатый пассерованный, огурец маринованный, чеснок, кетчуп, майонез, сыр, зелень)</i> <i>(chicken fillet, tomato, browned onion, pickled cucumber, garlic, ketchup, mayonnaise, cheese, parsley)</i></p>	220/13
<p>*«Котлета по-Киевски» / «<i>Kotleta po-Kievski</i>» <i>(филе куриное, масло сливочное, яйца, сухари панировочные)</i> <i>(chicken fillet, butter, eggs, breadcrumbs)</i></p>	1/125
<p>*Филе из птицы в сыре» / «<i>Chicken fillet in cheese</i>» <i>(филе куриное, сыр, зелень, /chicken fillet ,cheese, parsley)</i></p>	1/150

ГОРЯЧИЕ БЛЮДА / HOT DISHES*Наименование**Выход, г.***Филе из птицы в запеченное с помидором»**/«Chicken fillet with tomato»**150/7**(филе куриное, томат, сыр, зелень, /chicken fillet, tomato, cheese, parsley)***«Паста с овощами»/ «Pasta with vegetables»**(макаронны, перец болгарский, кабачок цукини, баклажан, фасоль стручковая, паста томатная, сыр/ pasta,**1/250**Bulgarian pepper, zucchini, eggplant, green beans, tomato paste, cheese)***«Паста с ветчиной»/ «Pasta with ham»**макаронны, говядина, сыр, зелень/ pasta, boiled-smoked beef, cheese, parsley)**1/300*

ГАРНИРЫ / GARNISHER

<i>Наименование</i>	<i>Выход, г.</i>
*Картофель фри,, томат черри, огурец свежий	150/30/30
*French fries, cherry-tomato, fresh cucumber	
*Капуста брокколи по-польски	1/150
*Broccoli, stewed in Polish	
*Фасоль стручковая с чесноком и сливками	1/150
* Green beans with garlic in cream	
*Рис Басмати с маслом сливочным	1/150
*Rice Basmati with butter	

ОВОЩИ ГРИЛЬ / GRILLED VEGETABLES

*Перец болгарский / Sweet pepper	1/100
*Шампиньоны / Champignons	1/100
*Томат черри / «Cherry» tomato	1/100
*Баклажан / Eggplant	1/100
*Лук репчатый / Onions	1/100

Соусы/ Sauces

*Соус "Майонез" / Mayonnaise sause	50
*Соус "Хрен" / Horseradish sause	50
*« Соус сирийский белый» /«White Syrian sauce» (майонез, чеснок, зелень петрушки, куркума) (mayonnaise, garlic, parsley, turmeric)	50
*« Соус сирийский красный» /«Red Syrian sauce» (томат, перец болгарский, перец чили, зелень петрушки, сок лимона, масло оливковое)(tomato, sweet pepper, chili pepper, parsley, lemon juice, olive oil)	50
*Сметана / Sour cream	100

КОНДИТЕРСКИЕ ИЗДЕЛИЯ / PASTRY

<i>Наименование</i>	<i>Выход, г.</i>
<i>Кекс «Султан»</i>	<i>1/50</i>
<i>СМ «Маффин с апельсиновым вкусом»</i>	<i>1/40</i>
<i>СМ «Маффин шоколадный»</i>	<i>1/40</i>
<i>Вафли венские</i>	<i>1/60</i>
<i>Вафли венские шоколадные</i>	<i>1/60</i>
<i>Пирожное «Макарон»</i>	<i>1/16,8</i>
<i>Пирожное «Муравейник»</i>	<i>1/37,5</i>
<i>Десерт «Клеопатра»</i>	<i>1/25</i>
<i>Десерт «Виктория»</i>	<i>1/30</i>
<i>Десерт «Картошка»</i>	<i>1/45</i>